Datganiad Parth Gwarchod a Gwyliadwriaeth (Ffliw Adar)

Mae'r Prif Swyddog Milfeddygol wedi cadarnhau bod ffliw adar pathogenig iawn yn bresennol mewn ardal yn Lloegr sy'n 3km neu lai o Gymru.

Yn unol ag erthyglau 28(1) a 29(1) o'r Gorchymyn Ffliw Adar a Ffliw sy'n Deillio o Adar mewn Mamaliaid (Cymru) (Rhif 2) 2006[1] ("y Gorchymyn"), ac ar ôl ystyried meini prawf sydd wedi'u nodi yn erthygl 29(5) o'r Gorchymyn, mae Gweinidogion Cymru yn datgan drwy hyn bod yr ardal a ddisgrifir yn **Atodiad 1** i'r Datganiad hwn yn Barth Gwarchod y mae'r holl fesurau a nodir yn Atodlen 4 i'r Gorchymyn yn gymwys iddo[2].

Yn unol ag erthyglau 28(1) a 29(2) o'r Gorchymyn ac ar ôl ystyried meini prawf sydd wedi'u nodi yn erthygl 29(5), mae Gweinidogion Cymru yn datgan drwy hyn bod yr ardal a ddisgrifir yn **Atodiad 2** i'r Datganiad hwn yn Barth Gwyliadwriaeth y mae'r holl fesurau a nodir yn Atodlen 5 i'r Gorchymyn yn gymwys iddo[3].

Mae'r Parthau Gwarchod a Gwyliadwriaeth wedi'u nodi ar y map yn **Atodiad 3**.

Mae'r mesurau hyn yn gymwys o 17:30 ar 4 Mawrth 2025 hyd nes y caiff y Datganiad hwn ei ddirymu neu ei ddiwygio drwy ddatganiad pellach.

Canolbwynt y Parthau Gwarchod a Gwyliadwriaeth yw cyfeirnod grid SO2753754639.

Llofnodwyd: Gavin Watkins, Dirprwy Brif Swyddog Milfeddygol Cymru

Dyddiedig: ar 17:30 ar 4 Mawrth 2025

O dan awdurdod y Dirprwy Brif Weinidog ac Ysgrifennydd y Cabinet dros Newid Hinsawdd a Materion Gwledig, un o Weinidogion Cymru

Gall methu â chydymffurfio â'r Datganiad hwn fod yn drosedd o dan adran 72 neu 73 o Ddeddf Iechyd Anifeiliaid 1981.

Atgynhyrchir atodlenni'r gorchymyn yn **Atodiad 1** a **2** i'r Gorchymyn hwn er hwylustod.

[1] O.S. 2006/2927 (Cy. 262) fel y'i diwygiwyd ddiwethaf gan Orchymyn Ffliw Adar (Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) 2023 OS 2023/1179 (Cy.206).
[2] Yn unol ag erthyglau 30(1) o'r Gorchymyn, mae'r mesurau yn Atodlen 4 yn gymwys mewn cysylltiad â pharth gwarchod.
[3] Yn unol ag erthyglau 31(1) o'r Gorchymyn, mae'r mesurau yn Atodlen 5 yn gymwys mewn cysylltiad â pharth gwyliadwriaeth.

Mae copïau o'r Datganiad hwn a'r Gorchymyn ar gael ar dudalennau gwe Llywodraeth Cymru a chan Lywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd CF10 3NQ.

Atodiad 1

Parth Gwarchod

Mae’r Parth Gwarchod yn cynnwys yr ardal honno o Gymru sydd wedi’i nodi ar y map yn **Atodiad 3,** o fewn y cylch glas o radiws o 3 cilometr sydd yng nghanol cyfeirnod grid SO2753754639. Cyfeirnod grid yr Arolwg Ordnans yw hwn [cyfres Landranger 1:110,000]. Y Parth Gwarchod yw’r ardal o fewn y cylch glas llai ar y map a ddarperir yn **Atodiad 3.**

Mesurau mewn Parth Gwarchod

Cofnod o ymwelwyr

1. Yn ddarostyngedig i baragraff 5, mae’n rhaid i feddiannydd unrhyw safle yn y parth lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill gadw cofnodion o—

(a) enw a chyfeiriad unrhyw berson sy’n ymweld â’r safle (oni bai bod yr ymweliad i ran o’r safle yn unig lle mae pobl yn byw a lle na chedwir unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill);
(b) dyddiad yr ymweliad;
(c) a yw’r person wedi cael unrhyw gysylltiad â dofednod neu adar caeth eraill ar y safle.

Cofnod o ddofednod

2. Mae’n rhaid i feddiannydd unrhyw safle yn y parth wneud cofnod o’r holl ddofednod sy’n cyrraedd neu’n gadael y safle hwnnw cyn gynted ag sy’n rhesymol ymarferol ar ôl y symud.

Cofnod o symudiadau dofednod ac wyau

3. Yn ddarostyngedig i baragraff 5, mae’n rhaid i unrhyw berson sy’n ymwneud â chludo neu farchnata dofednod neu wyau dofednod yn y parth wneud cofnod cyn gynted ag sy’n rhesymol ymarferol o’r holl ddofednod ac wyau dofednod y mae wedi’u cludo neu eu marchnata.

Symudiadau dofednod i’w cofnodi

4. Mae’n rhaid i’r cofnodion y cyfeiriwyd atynt ym mharagraffau 2 a 3 uchod gynnwys—

(a) swm a disgrifiad (yn cynnwys rhywogaethau’r dofednod neu fath o wy) a gludwyd neu a farchnatwyd;
(b) yn achos symud o safle yn y parth—
(i) dyddiad y symud o’r safle;
(ii) safle cyrchfan (os yw’n hysbys);
(iii) enw a chyfeiriad y person y mae perchnogaeth neu feddiant yn cael ei drosglwyddo iddo neu wedi’i drosglwyddo iddo;

(c) yn achos symud i safle yn y parth—
   (i) dyddiad y symud;
   (ii) y safle y symudwyd ohono (os yw'n hysbys);
   (iii) enw a chyfeiriad y person y mae perchnogaeth neu feddiant yn cael ei drosglwyddo iddo neu wedi'i drosglwyddo iddo;

(d) yn achos marchnata heb symud cysylltiedig, enw a chyfeiriad y person y trosglwyddwyd y berchnogaeth iddo a'r dyddiad;

Cwmpas dyletswyddau cadw cofnodion

5. Nid yw paragraffau 1 a 3 yn gymwys mewn cysylltiad â—
(a) symud wyau'n uniongyrchol i safle manwerthu, ar neu o safle o'r fath neu'n dilyn symudiad o'r fath;
(b) symud pobl i sŵau, parciau bywyd gwyllt neu (oni bai ei fod yn ofynnol gan Weinidogion Cymru) unrhyw safle arall sy'n agored i'r cyhoedd, cyn belled nad oes gan y cyhoedd fynediad i unrhyw ardal lle mae adar yn cael eu cadw;
(c) symud y canlynol i unrhyw safle lle mae dofednod neu adar caeth eraill yn cael eu cadw—
   (i) unrhyw berson ar hawl tramwy cyhoeddus neu sy'n defnyddio hawl mynediad i'r safle;
   (ii) tresmaswyr;
   (iii) unrhyw berson sy'n gweithredu'r Gorchymyn hwn.

Ynysu dofednod ac adar caeth eraill

6. Mae'n rhaid i feddiannydd y safle yn y parth lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill sicrhau eu bod—
(a) dan do; neu
(b) wedi eu hynysu (os yw arolygydd milfeddygol yn gorchymyn hynny ar y sail nad yw eu cadw dan do yn ymarferol neu y byddai hynny'n cael effaith andwyol ar les yr adar i raddau sylweddol).

Mesurau lle nad yw adar yn cael eu cadw dan do

7. Os yw adar yn cael eu hynysu ond nid eu cadw dan do, mae'n rhaid i'r meddiannydd—
(a) sicrhau nad ydynt yn dod i gysylltiad â dofednod neu adar caeth eraill ar safle arall; a
(b) cymryd pob cam rhesymol i leihau eu cysylltiad ag adar gwyllt, yn unol â chyfarwyddiadau arolygydd milfeddygol.

Cyfyngiadau ar symud dofednod, adar caeth eraill a mamaliaid ar ac oddi ar safle

8. (1) Yn ddarostyngedig i is-baragraff (2), ni chaiff unrhyw berson symud dofednod, adar caeth eraill na mamaliaid i neu o safle yn y parth lle cedwir dofednod neu

adar caeth eraill, oni bai bod y symud wedi'i drwyddedu gan arolygydd milfeddygol neu gan arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol.

(2) Nid yw is-baragraff (1) yn gymwys i anifeiliaid anwes—

(a) sydd ddim ond yn gallu cael mynediad i ran honno o'r safle lle mae pobl yn byw;

(b) nad ydynt yn dod i gysylltiad â dofednod neu adar caeth eraill ar y safle; ac

(c) nad oes ganddynt fynediad i unrhyw gewyll neu ardaloedd ar y safle lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill.

Gwaredu carcasau

9. Mae'n rhaid i'r meddiannydd sicrhau bod pob carcas nad yw wedi'i atafaelu neu ei waredu gan arolygydd milfeddygol yn cael ei waredu yn unol â chyfarwyddiadau arolygydd milfeddygol (oni bai ei fod yn rhoi trwydded i'w defnyddio ar gyfer gwneud diagnosis o glefydau).

Mesurau bioddiogelwch

10. Mae'n rhaid i'r meddiannydd ac unrhyw berson sy'n cyrraedd neu'n gadael y safle yn y parth lle cedwir dofednod, neu adar caeth eraill neu wyau—

(a) gymryd mesurau bioddiogelwch fel y mae'n ystyried sydd eu hangen i leihau'r risg o ledaenu ffliw adar i neu o'r safle; a

(b) chydymffurfio ag unrhyw ofynion bioddiogelwch y mae arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol, drwy hysbysiad iddo, yn eu gosod.

Sarn, tail dofednod a slyri

11. Ni chaiff unrhyw berson symud na lledaenu sarn dofednod a ddefnyddiwyd, tail dofednod na slyri dofednod yn y parth oni bai bod arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol wedi trwyddedu hynny.

Crynoadau o ddofednod

12. Ni chaiff unrhyw berson ganiatáu i ddofednod neu unrhyw adar caeth eraill gael eu casglu mewn unrhyw ffair, marchnad, sioe, arddangosfa neu unrhyw grynhoad arall yn y parth.

Rhyddhau adar hela

13. (1) Ni chaiff unrhyw berson ryddhau adar hela.

(2) At ddiben y paragraff hwn, mae adar hela'n cynnwys ffesantod, petris, grugieir coch, grugieir du neu rugieir gwyn neu hwyaid sydd wedi'u magu ar gyfer eu hela.

Cyfyngiadau ar symud dofednod, wyau, cig dofednod, semen, samplau gwaed a charcasau

14. Ni chaiff unrhyw berson symud unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill nac unrhyw wyau, cig dofednod, semen, samplau gwaed na charcasau unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill, o fewn neu allan o’r parth oni bai bod y symud—

(a) wedi’i nodi ym mharagraff 16 ac yn—
  (i) uniongyrchol; ac
  (ii) wedi’i drwyddedu gan arolygydd milfeddygol neu gan arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol;

(b) yn wyau bwrdd sy’n cael eu symud yn uniongyrchol i safle cyfanwerthu neu fanwerthu, neu’n dilyn symudiad o’r fath

(c) o fewn yr un safle.

Cludiant ar y ffordd a’r rheilffordd

15. Gellir cludo dofednod ac wyau drwy’r parth ar briffordd neu reilffordd os nad oes rhaid aros ar y ffordd o fewn y parth.

Symudiadau y caiff arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan ei gyfarwyddyd eu trwyddedu

16. Y symudiadau y cyfeirir atynt ym mharagraff 14(a) yw symudiadau fel a ganlyn—

(a) dofednod o safle yn y parth i’w lladd yn syth mewn lladd-dy dynodedig (os bodlonir gofynion paragraff 17);

(b) cig dofednod (os bodlonir gofynion paragraff 18);

(c) dofednod i ladd-dy dynodedig yn y parth o safle y tu allan i’r parth (os bodlonir gofynion paragraff 19);

(d) cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau a gynhyrchwyd yn y parth neu o wyau a ddaeth i gysylltiad ag wyau o’r fath (os bodlonir gofynion paragraff 20);

(e) cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau sy’n deillio o’r tu allan i’r parth gwarchod ac a gadwyd ar wahân i wyau a gynhyrchwyd mewn parth o’r fath (os bodlonir gofynion paragraff 21);

(f) dofednod sy’n barod i ddodwy neu ddofednod magu a symud i safle neu ran o safle lle nad oes dofednod yn cael eu cadw (os bodlonir gofynion paragraff 22);

(g) wyau sy’n deor o’r tu allan i’r parth i ddeorfa ddynodedig yn y parth neu i safle dynodedig i’w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol;

(h) wyau sy’n deor o’r parth—
  (i) i ddeorfa ddynodedig; neu
  (ii) i safle dynodedig i’w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol

  (os bodlonir gofynion paragraff 23 yn y ddau achos);

(i) wyau i ganolfan pacio wyau ddynodedig (os bodlonir gofynion paragraff 24);

(j) wyau i safle prosesu wyau;

(k) wyau ar gyfer eu gwaredu;

(l) carcasau ar gyfer eu gwaredu neu wneud diagnosis.

(m) dofednod neu adar caeth eraill i filfeddygfa ar gyfer eu trin, neu i ddychwelyd i’r safle y daethant ohono ar ôl symudiad o’r fath;

(n) semen i safle bridio neu i safle sydd wedi'i ddynodi at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol;
(o) gwaed i labordy neu filfeddygfa at ddibenion gwyddonol neu ddiagnostig.

Gofynion i symud dofednod o safle yn y parth i ladd-dy dynodedig

17. Ni chaniateir symud dofednod i ladd-dy dynodedig oni bai bod y gofynion canlynol yn cael eu bodloni—

(a) bod arolygydd milfeddygol wedi arolygu neu lle bo angen archwilio'r dofednod yn y safle heb fod yn fwy na 24 awr cyn iddynt adael y safle;
(b) bod y dofednod yn cael eu cludo mewn cerbydau sydd wedi'u selio gan arolygydd milfeddygol neu yn unol â'i gyfarwyddiadau;
(c) lle bo hynny'n briodol, bydd profion labordy wedi'u cynnal ar ddofednod ar y safle y daethant ohono yn unol â'r llawlyfr diagnostig; a
(d) os yw'r symudiad o fewn Prydain Fawr, mae'r gweinidog priodol sy'n gyfrifol am y lladd-dy dynodedig wedi cael gwybod ac wedi cytuno i gael y dofednod.

Gofynion i symud cig dofednod o ddofednod a anfonwyd i ladd-dy dynodedig o safle yn y parth

18. Ni chaniateir symud cig dofednod o ddofednod yn y parth o ladd-dy dynodedig oni bai ei fod yn bodloni gofynion erthygl 63(2) o'r Gorchymyn.

Gofynion i symud dofednod i ladd-dy dynodedig o fewn y parth i safle y tu allan i'r parth

19. Ni chaniateir symud dofednod o safle y tu allan i'r parth i ladd-dy dynodedig yn y parth oni bai bod y dofednod yn cael eu cadw ar wahân i ddofednod sy'n deillio o'r parth.

Cywion diwrnod oed

20. (1) Ni chaniateir symud cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau a gynhyrchwyd yn y Parth neu sydd wedi deor o wyau sydd wedi bod mewn cysylltiad ag wyau o'r fath, oni bai –

(a) eu bod yn cael eu cludo mewn cerbydau sydd wedi'u selio gan arolygydd milfeddygol neu yn unol â'i gyfarwyddiadau;
(b) bod mesurau bioddiogelwch priodol yn cael eu harfer wrth eu cludo ac yn cael eu harfer ar y safle ym mhen y daith.

(2) Ni chaiff meddiannydd y safle y cludir y cywion diwrnod oed iddo yn unol ag is-baragraff (1) symud y cywion diwrnod oed o'r safle hwnnw am gyfnod o 21 diwrnod ar ôl symud y cywion i'r safle.

Gofynion i symud cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau sy'n deillio o'r tu allan i'r parth

21. Ni chaniateir symud cywion diwrnod oed sy'n deillio o'r tu allan i'r parth gwarchod oni bai bod y ddeorfa yn y parth gwarchod yn cael ei gweithredu mewn ffordd sy'n golygu na ddaw'r wyau hynny i gysylltiad ag wyau neu gywion diwrnod oed o fewn y parth.

Gofynion i symud dofednod sy'n barod i ddodwy neu ddofednod magu a symud

22. (1) Ni chaniateir symud dofednod sy'n barod i ddodwy na dofednod magu a symud o'r safle yn y parth oni bai—

- (a) bod dofednod ac adar caeth eraill ar y safle wedi'u harchwilio gan arolygydd milfeddygol; a
- (b) bod y dofednod sy'n barod i ddodwy a'r dofednod magu a symud yn cael eu cludo mewn cerbydau sydd wedi'u selio gan yr arolygydd milfeddygol neu yn unol â'i gyfarwyddiadau.

(2) Ni chaniateir i feddiannydd y safle y caiff y dofednod sy'n barod i ddodwy neu'r dofednod magu a symud eu symud iddo i symud y dofednod hynny o'r safle hwnnw am gyfnod o 21 diwrnod o leiaf o'r diwrnod pan gafodd y dofednod hynny eu symud i'r safle.

Gofynion i symud wyau sy'n deor o'r parth i ddeorfa ddynodedig neu i safle dynodedig i'w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol

23. Ni chaniateir symudi wyau sy'n deor o'r parth i ddeorfa ddynodedig, neu i safle dynodedig i'w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol oni bai—

- (a) bod arolygydd milfeddygol wedi cadarnhau nad yw'n amau ffliw adar yn yr heidiau y mae'r wyau'n deillio ohonynt;
- (b) bod yr wyau a'u deunydd pacio wedi'u diheintio cyn eu danfon; a
- (c) bod yr wyau'n cael eu cludo mewn cerbydau sydd wedi'u selio gan arolygydd milfeddygol neu yn unol â'i gyfarwyddiadau.

Gofynion i symud wyau i ganolfan pacio wyau

24. Ni chaniateir symud wyau i ganolfan pacio wyau ddynodedig oni bai—

- (a) eu bod wedi'u pacio mewn deunydd pacio y gellir ei daflu neu ddeunydd pacio sydd wedi'i lanhau a'i ddiheintio yn unol â chyfarwyddiadau'r arolygydd milfeddygol; a
- (b) bod unrhyw berson sy'n cludo'r wyau'n cydymffurfio ag unrhyw ofynion bioddiogelwch a bennwyd gan arolygydd milfeddygol, drwy hysbysiad neu drwy amod trwydded.

Gofynion mewn lladd-dai

25. Mae'n rhaid i feddiannydd y lladd-dy yr anfonir y dofednod o'r parth ato sicrhau bod gofynion erthygl 63 o'r Gorchymyn cael eu bodloni.

Gofynion ar gyfer cig dofednod o'r parth

26. Mae cig dofednod yn y parth o ddofednod sy'n deillio o'r parth yn destun gofynion a nodwyd yn erthyglau 63(3) a 63(4) o'r Gorchymyn.

Gofynion ar gyfer cig dofednod o'r tu allan i'r parth

27. Mae cig dofednod yn y parth o ddofednod sy'n deillio o'r tu allan i'r parth yn ddarostyngedig i'r gofynion a nodir yn erthygl 63(3)(a) o'r Gorchymyn.

Glanhau a diheintio cerbydau sy'n cludo unrhyw beth a allai fod wedi'i halogi

28. Mae'n rhaid i unrhyw berson sy'n symud unrhyw ddofednod, aderyn caeth arall, cig, porthiant, tail, slyri, sarn neu unrhyw beth arall a allai fod wedi'i halogi, lanhau a diheintio'r cerbyd ac unrhyw gyfarpar a ddefnyddiwyd i gludo'r peth hwnnw cyn gynted ag y bydd wedi'i ddadlwytho, yn unol ag erthygl 66 o'r Gorchymyn.

Glanhau a diheintio cerbydau

29. Mae'n rhaid i berson sy'n cyrraedd neu'n gadael safle yn y parth mewn cerbyd lanhau a diheintio unrhyw ran o'r cerbyd a allai fod wedi'i halogi yn ddi-oed, yn unol ag erthygl 66 o'r Gorchymyn.

Mynediad i fannau gwaharddedig

30. Ni chaiff unrhyw berson fynd i unrhyw le sy'n destun hysbysiad gwahardd o dan erthygl 79 o'r Gorchymyn ac eithrio yn unol â'r hysbysiad hwnnw neu erthygl 35 o'r Gorchymyn.

Atodiad 2

Parth Gwyliadwriaeth

Mae'r Parth Gwyliadwriaeth yn cynnwys yr ardal honno o Gymru sydd wedi'i nodi ar y map yn Atodiad 3, y tu hwnt i'r cylch glas (y Parth Gwarchod) ac o fewn y cylch du o radiws o 10 cilometr sydd yng nghanol cyfeirnod grid SO2753754639. Cyfeirnod grid yr Arolwg Ordnans yw hwn [cyfres Landranger 1:110,000].

Mesurau mewn Parth Gwyliadwriaeth

Cofnod o ymwelwyr

1. Yn ddarostyngedig i baragraff 5, mae'n rhaid i feddiannydd unrhyw safle lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill gadw cofnodion o—
- (a) enw a chyfeiriad unrhyw berson sy'n ymweld â'r safle (oni bai bod yr ymweliad i ran o'r safle yn unig lle mae pobl yn byw a lle na chedwir unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill);
- (b) dyddiad yr ymweliad;
- (c) a yw'r person wedi cael unrhyw gysylltiad â dofednod neu adar caeth eraill ar y safle.

Cofnod o ddofednod

2. Mae'n rhaid i feddiannydd unrhyw safle yn y parth lle mae dofednod neu adar caeth eraill yn cael eu cadw
- (a) wneud cofnod o'r holl ddofednod sy'n cyrraedd neu'n gadael y safle hwnnw cyn gynted ag sy'n rhesymol ymarferol ar ôl y symud;
- (b) rhoi gwybod i Weinidogion Cymru ar unwaith pan welir cynnydd yn y niferoedd sy'n sâl neu'n marw neu os bydd gostyngiad arwyddocaol yn nifer y wyau a gynhyrchir neu, pan fo'n berthnasol, os byddant yn bwyta neu'n yfed llai neu wybodaeth berthnasol arall sy'n ymwneud â chynhyrchiant wyau ar y safle.

Cofnod o symudiadau dofednod

3. Yn ddarostyngedig i baragraff 5, mae'n rhaid i unrhyw berson sy'n ymwneud â chludo neu farchnata dofednod neu wyau dofednod yn y parth wneud cofnod cyn gynted ag sy'n rhesymol ymarferol o'r holl ddofednod ac wyau dofednod y mae wedi'u cludo neu eu marchnata.

Symudiadau dofednod i'w cofnodi

4. Mae'n rhaid i'r cofnodion y cyfeiriwyd atynt ym mharagraffau 2 a 3 uchod gynnwys—
- (a) swm a disgrifiad (gan gynnwys rhywogaethau'r dofednod a math o wy) a gludwyd neu a farchnatwyd;
- (b) yn achos symud o safle yn y parth—
  - (i) dyddiad y symud o'r safle;
  - (ii) safle cyrchfan (os yw'n hysbys);

(iii) enw a chyfeiriad y person y mae perchnogaeth neu feddiant yn cael ei drosglwyddo iddo neu wedi'i drosglwyddo iddo;

(c) yn achos symud i safle yn y parth—
(i) dyddiad y symud;
(ii) safle y symudwyd ohono (os yw'n hysbys);
(iii) enw a chyfeiriad y person y mae perchnogaeth neu feddiant yn cael ei drosglwyddo iddo neu wedi'i drosglwyddo iddo;

(d) yn achos marchnata heb symud cysylltiedig, enw a chyfeiriad y person y trosglwyddwyd y perchnogaeth iddo a'r dyddiad;

Cwmpas dyletswyddau cadw cofnodion

5. Nid yw paragraffau 1 a 3 yn gymwys mewn cysylltiad â symud—
(a) wyau'n uniongyrchol i safle manwerthu, ar neu o safle o'r fath neu'n dilyn symudiad o'r fath;
(b) pobl i sŵau, parciau bywyd gwyllt neu (oni bai ei fod yn ofynnol gan Weinidogion Cymru) unrhyw safle arall sy'n agored i'r cyhoedd, cyn belled nad oes gan y cyhoedd fynediad i unrhyw ardal lle mae adar yn cael eu cadw;
(c) y canlynol i unrhyw safle lle mae dofednod neu adar caeth eraill yn cael eu cadw—
(i) unrhyw berson ar hawl tramwy cyhoeddus neu sy'n defnyddio unrhyw hawl mynediad arall i'r safle;
(ii) tresmaswyr;
(iii) unrhyw berson sy'n gweithredu'r Gorchymyn hwn.

Cyfyngiadau ar symud dofednod, adar caeth eraill a mamaliaid ar ac oddi ar safle

6. (1) Yn ddarostyngedig i is-baragraff (2), ni chaiff unrhyw berson symud dofednod, adar caeth eraill na mamaliaid i neu o safle yn y parth lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill, oni bai bod y symud wedi'i drwyddedu gan arolygydd milfeddygol neu gan arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol.

(2) Nid yw is-baragraff (1) yn gymwys i anifeiliaid anwes—
(a) sydd ddim ond yn gallu cael mynediad i ran honno o'r safle lle mae pobl yn byw;
(b) nad ydynt yn dod i gysylltiad â dofednod neu adar caeth eraill ar y safle; ac
(c) nad oes ganddynt fynediad i unrhyw gewyll neu ardaloedd ar y safle lle cedwir dofednod neu adar caeth eraill.

Mesurau bioddiogelwch

7. Mae'n rhaid i'r meddiannydd ac unrhyw berson sy'n cyrraedd neu'n gadael y safle yn y parth lle cedwir dofednod, neu adar caeth eraill neu wyau—
(a) gymryd mesurau bioddiogelwch fel y mae'n ystyried sydd eu hangen i leihau'r risg o ledaenu ffliw adar i neu o'r safle; a

(b) cydymffurfio ag unrhyw ofynion bioddiogelwch y mae arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol, drwy hysbysiad iddo, yn eu gosod.

Sarn, tail dofednod a slyri

8. (1) Ni chaiff unrhyw berson symud na lledaenu sarn dofednod a ddefnyddiwyd, tail dofednod na slyri dofednod yn y parth oni bai bod arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol wedi trwyddedu hynny.

(2) Caiff arolygydd milfeddygol awdurdodi symud tail dofednod os oes mesurau bioddiogelwch priodol yn eu lle, o safle mewn parth gwyliadwriaeth i safle dynodedig, ar gyfer ei drin neu ei storio ar unwaith ar gyfer ei drin wedi hynny, er mwyn lleihau'r risg o ledaenu feirws y ffliw adar.

Cyfyngiadau ar symud carcasau dofednod ac adar caeth eraill o fewn y parth

8A.

(1) Ni chaiff unrhyw berson symud carcasau dofednod neu adar caeth eraill o safle yn y parth.

(2) Ond caiff arolygydd milfeddygol neu arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol roi trwydded ar gyfer symud carcasau dofednod neu adar caeth eraill at ddiben eu gwaredu neu gynnal diagnosis arnynt, o safle yn y parth.

Crynoadau o ddofednod

9. Ni chaiff unrhyw berson ganiatáu i ddofednod neu unrhyw adar caeth eraill gael eu casglu ynghyd mewn unrhyw ffair, marchnad, sioe, arddangosfa neu unrhyw grynhoad arall yn y parth.

Rhyddhau adar hela

10. (1) Ni chaiff unrhyw berson ryddhau adar hela.

(2) At ddiben y paragraff hwn, mae adar hela'n cynnwys ffesantod, petris, grugieir coch, grugieir du neu rugieir gwyn neu hwyaid sydd wedi'u magu ar gyfer eu saethu.

Cyfyngiadau ar symud dofednod ac wyau yn y parth

11. (1) Yn ddarostyngedig i baragraff 12, ni chaiff unrhyw berson symud unrhyw ddofednod neu wyau o fewn y parth neu iddo (ac eithrio drwy'r parth ar y ffordd neu'r rheilffordd heb aros), oni bai ei fod yn cydymffurfio â'r holl fesurau bioddiogelwch perthnasol a bennir gan arolygydd milfeddygol mewn amodau trwydded.

(2) Ni chaiff meddiannydd y safle y symudir y dofednod iddo symud y dofednod hynny o'r safle hwnnw am gyfnod o 21 diwrnod o leiaf o'r diwrnod pan gafodd y dofednod hynny eu symud i'r safle.

Dosbarthu wyau i safleoedd cyfanwerthu neu fanwerthu yn y parth

12. Nid yw paragraff 11 yn gymwys i symud wyau’n uniongyrchol i safleoedd cyfanwerthu neu fanwerthu, neu’n dilyn symudiad o’r fath.

Mesurau bioddiogelwch

13. Ni chaiff arolygydd milfeddygol roi trwydded o dan baragraff 11 oni bai ei fod yn fodlon y bydd y trwyddedai’n cymryd mesurau bioddiogelwch priodol ac mae’n rhaid i gymryd mesurau o’r fath fod yn amodau’r drwydded.

Symud dofednod i ladd-dy

14. Caiff arolygydd milfeddygol roi trwydded i symud dofednod o’r tu allan i unrhyw barthau gwarchod a gwyliadwriaeth ffliw adar i ladd-dy o fewn y parth gwyliadwriaeth a symudiadau dilynol y cig sy’n deillio o ddofednod o’r fath.

Cyfyngiadau ar symud dofednod, wyau, cig dofednod, semen, samplau gwaed a charcasau allan o’r parth

15. (1) Yn ddarostyngedig i baragraff 16, ni chaiff unrhyw berson symud unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill, nac unrhyw wyau, semen, samplau gwaed neu garcasau o unrhyw ddofednod neu adar caeth eraill allan o’r parth, oni bai bod y symud—

(a) yn symudiad a nodwyd yn is-baragraff (2); ac
(b) wedi’i drwyddedu gan arolygydd milfeddygol neu gan arolygydd o dan gyfarwyddyd arolygydd milfeddygol.

(2) Mae’r symudiadau y cyfeirir atynt yn is-baragraff (1) yn symudiadau—

(a) dofednod i’w lladd (os bodlonir gofynion paragraff 17);
(b) cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau sy’n deillio o’r parth gwarchod neu’r parth gwyliadwriaeth neu o wyau a ddaeth i gysylltiad ag wyau o’r fath (os bodlonir gofynion paragraff 18);
(c) cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau sy’n deillio o’r tu allan i’r parth gwarchod a’r parth gwyliadwriaeth ac a gadwyd ar wahân i wyau a gynhyrchwyd mewn parth o’r fath (os bodlonir gofynion paragraff 19);
(d) dofednod sy’n barod i ddodwy neu ddofednod magu-a-symud i safle neu ran o safle lle nad oes dofednod yn cael eu cadw;
(e) wyau sy’n deor o’r parth—
  (i) i ddeorfa ddynodedig; neu
  (ii) i safle dynodedig i’w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnositg neu fferyllol

  (os bodlonir gofynion paragraff 20 yn y ddau achos);
(f) wyau i ganolfan pacio wyau ddynodedig (os bodlonir gofynion paragraff 21);
(g) wyau i safle prosesu wyau;
(h) wyau ar gyfer eu gwaredu;
(i) dofednod i filfeddygfa ar gyfer eu trin neu i’r safle y daethant ohono ar ôl dod yn ôl o symudiad o’r fath

(j) semen i safle bridio neu i safle sydd wedi'i ddynodi at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol;
(k) samplau gwaed i labordy neu filfeddygfa at ddibenion gwyddonol neu ddiagnostig.

Dosbarthu wyau bwrdd i safleoedd cyfanwerthu a manwerthu

16. Nid yw paragraff 15 yn gymwys i symud wyau bwrdd yn uniongyrchol i safleoedd cyfanwerthu neu fanwerthu, neu'n dilyn symudiad o'r fath.

Gofynion i symud dofednod o safle yn y parth i ladd-dy dynodedig

17. Ni chaniateir symud dofednod o safle yn y parth i ladd-dy dynodedig y tu allan i'r parth oni bai –

(a) bod y symudiad yn cychwyn o fewn 24 awr ar ôl cwblhau archwiliad milfeddygol o'r dofednod ar y safle, a
(b) bod y gweinidog priodol sy'n gyfrifol am y lladd-dy dynodedig wedi awdurdodi symud y dofednod hynny.

Gofynion i symud cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau a gynhyrchwyd yn y parth gwarchod neu wyliadwriaeth neu o wyau a ddaeth i gysylltiad ag wyau o'r fath

18. Ni chaniateir symud cywion diwrnod oed o wyau a gynhyrchwyd yn y parth gwarchod neu wyliadwriaeth neu o wyau sydd wedi dod i gysylltiad ag wyau o'r fath oni bai y cydymffurfir ag unrhyw fesurau bioddiogelwch a bennwyd gan arolygydd milfeddygol drwy hysbysiad neu amod trwydded.

Gofynion i symud cywion diwrnod oed sydd wedi deor o wyau sy'n deillio o'r tu allan i'r parthau gwarchod a gwyliadwriaeth

19. Ni chaniateir symud cywion diwrnod oed sy'n deillio o'r tu allan i unrhyw barthau gwarchod a gwyliadwriaeth ffliw adar oni bai bod y ddeorfa yn y parth yn cael ei gweithredu mewn ffordd sy'n golygu na ddaw'r wyau hynny i gysylltiad ag wyau neu gywion diwrnod oed o fewn y parth.

Gofynion i symud wyau sy'n deor o'r parth i ddeorfa ddynodedig neu i safle dynodedig i'w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol

20. Ni chaniateir symud wyau sy'n deor o'r parth i ddeorfa ddynodedig, neu i safle dynodedig i'w defnyddio at ddibenion gwyddonol, diagnostig neu fferyllol oni bai bod yr wyau a'u deunydd pacio wedi'u diheintio cyn iddynt adael y safle.

Gofynion i symud wyau i ganolfan pacio wyau

21. Ni chaniateir symud wyau i ganolfan pacio wyau ddynodedig oni bai—

(a) eu bod wedi'u pacio mewn deunydd pacio y gellir ei daflu neu ddeunydd pacio sydd wedi'i lanhau a'i ddiheintio yn unol â chyfarwyddiadau'r arolygydd milfeddygol; a
(b) bod unrhyw berson sy'n cludo'r wyau'n cydymffurfio ag unrhyw fesurau bioddiogelwch a bennwyd gan arolygydd milfeddygol.

Glanhau a diheintio cerbydau sy'n cludo unrhyw beth a allai fod wedi'i halogi

22. Mae'n rhaid i unrhyw berson sy'n cludo unrhyw ddofednod, aderyn caeth arall, cig, porthiant, tail, slyri, sarn neu unrhyw beth arall a allai fod wedi'i halogi, lanhau a diheintio'r cerbyd ac unrhyw gyfarpar a ddefnyddiwyd i gludo'r peth hwnnw cyn gynted ag y bydd wedi'i ddadlwytho, yn unol ag erthygl 66 o'r Gorchymyn.

Glanhau a diheintio cerbydau

23. Mae'n rhaid i berson sy'n cyrraedd neu'n gadael safle yn y parth mewn cerbyd lanhau a diheintio unrhyw ran o'r cerbyd a allai fod wedi'i halogi yn ddi-oed, yn unol ag erthygl 66 o'r Gorchymyn.

Atodiad 3

Map yn dangos y Parth Gwarchod (3km) a'r Parth Gwyliadwriaeth (10km) yng nghanol cyfeirnod grid SO2753754639. Cyfeirnod grid yr Arolwg Ordnans yw hwn [cyfres Landranger 1:110,000].